







<p>AFS: SCSCYOYX TEL: (56) 222904677; (56) 222904678; (56) 222904680</p> <p>aischile@dgac.gob.cl www.dgac.gob.cl www.aipchile.gob.cl</p>	 <p><b>CHILE</b></p> <p>DIRECCION GENERAL DE AERONÁUTICA CIVIL DEPARTAMENTO AERÓDROMOS Y SERVICIOS AERONÁUTICOS SUBDEPARTAMENTO SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO SECCIÓN AIS/MAP - OFICINA PUBLICACIONES AIS SAN PABLO 8381 PUDAHUEL SANTIAGO</p>	<p><b>AIP - CHILE VOLUMEN I</b></p> <p><b>FECHA DE EFECTIVIDAD</b></p> <p>EFFECTIVE DATE</p> <p><b>AMDT NR 45</b></p> <p><b>17 AUG 2017</b></p>
--	---	---

El 28 de Abril de 2017 fue la última fecha considerada para incorporar, reemplazar y/o eliminar datos/información Volumen I.

The April 28<sup>th</sup> 2017 was the last date considered to incorporate, replace and / or delete data / information AIP Volume I.

	<p><b>Este símbolo es insertado en páginas reimpresas de una columna para indicar que se ha incorporado nueva información en la primera columna.</b></p> <p><i>This symbol is inserted in a column reprinted pages to indicate that new information is incorporated in the first column.</i></p>
	<p><b>Este símbolo es insertado en páginas reimpresas de dos o más columnas para indicar que se ha incorporado nueva información en la segunda u otras columnas.</b></p> <p><i>This symbol is inserted into pages reprinted two or more columns to indicate that new information is incorporated in the second or other columns.</i></p>
	<p><b>Este símbolo es insertado en páginas reimpresas de una columna para indicar que ha sido eliminada en la primera columna.</b></p> <p><i>This symbol is inserted in a column reprinted pages to indicate that was eliminated in the first column.</i></p>
	<p><b>Este símbolo es insertado en páginas reimpresas de dos o más columnas para indicar que ha sido eliminada información en la segunda u otras columnas.</b></p> <p><i>This symbol is inserted into pages reprinted two or more columns to indicate that information was deleted in the second or other columns.</i></p>
	<p><b>Este símbolo indica que la información ha sido modificada.</b></p> <p><i>This symbol indicates that the information has been modified.</i></p>
	<p><b>Este símbolo indica que la página ha sido: DEJADA EN BLANCO INTENCIONALMENTE</b></p> <p><i>This symbol indicates that this page has been: INTENTIONALLY LEFT BLANK</i></p>

INSERTAR	DESTRUIR
<p>La nueva información y/o cartas en la fecha de efectividad de la Enmienda</p>	<p>Las páginas y/o cartas en la fecha de efectividad de la Enmienda</p>
<p>INSERT</p> <p><i>The new information and / or charts on the effective date of the Amendment</i></p>	<p>DESTROY</p> <p><i>The pages and / or charts on the effective date of the Amendment</i></p>
<p> </p>	

INSERTAR / INSERT		DESTRUIR / DESTROY	
PARTE GEN /PART GEN		PARTE GEN / PART GEN	
Página / Page	Fecha / Date	Página / Page	Fecha / Date
GEN 0.2-1/2	17 AUG 2017	GEN 0.2-1/2	08 DEC 2016
GEN 0.4-1/2	17 AUG 2017	GEN 0.4-1/2	08 DEC 2016
GEN1.5-1/#	17 AUG 2017	GEN1.5-1/#	12 DEC 2013
GEN 1.6-1/#	17 AUG 2017	GEN 1.6-1/#	27 JUN 2013
GEN 2.2-1/2	17 AUG 2017	GEN 2.-1/2	08 DEC 2016
GEN 2.2-3/4	17 AUG 2017	GEN 2.2-3/4	08 DEC 2016
GEN 2.2-5/6	17 AUG 2017	GEN 2.2-5/6	12 DEC 2013
GEN 2.2-7/8	17 AUG 2017	GEN 2.2-7/8	17 SEP 2015
GEN 2.2-9/10	17 AUG 2017	GEN 2.2-9/10	03 MAR 2016
GEN 2.2-11/12	17 AUG 2017	GEN 2.2-11/12	18 SEP 2014
GEN 2.2-13/14	17 AUG 2017	GEN 2.2-13/14	17 SEP2015
GEN 2.2-15/16	17 AUG 2017	GEN 2.2-15/16	17 SEP2015
GEN 2.2-17/18	17 AUG 2017	GEN 2.2-17/18	17 SEP 2015
GEN 2.2-19/20	17 AUG 2017	GEN 2.2-19/20	08 DEC 2015
GEN 2.2-21/22	17 AUG 2017	GEN 2.2-21/22	17 SEP 2015
GEN 2.2-23/24	17 AUG 2017	GEN 2.2-23/24	18 SEP 2014
GEN 2.2-25/26	17 AUG 2017	GEN 2.2-25/26	18 SEP 2004
GEN 2.4-1/2	17 AUG 2017	GEN 2.4-1/2	08 DEC 2016
GEN 2.4-3/4	17 AUG 2017	GEN 2.4-3/4	17 SEP 2015
GEN 2.4-5/6	17 AUG 2017	GEN 2.4-5/6	08 DEC 2016
GEN 2.4-9/10	17 AUG 2017	GEN 2.4-9/10	08 DEC 2016
GEN 2.4-11/12	17 AUG 2017	GEN 2.4-11/12	08 DEC 2016
GEN 2.4-15/16	17 AUG 2017	GEN 2.4-15/16	08 DEC 2016
GEN 2.4-19/20	17 AUG 2017	GEN 2.4-19/20	08 DEC 2016
GEN 2.4-23/24	17 AUG 2017	GEN 2.4-23/24	08 DEC 2016
GEN 2-4-27/28	17 AUG 2017	GEN 2-4-27/28	08 DEC 2016
GEN 2.5-1/2	17 AUG 2017	GEN 2.5-1/2	08 DEC 2016
GEN 2.5-3/4	17 AUG 2017	GEN 2.5-3/4	08 DEC 2016
GEN 3.1-7/8	17 AUG 2017	GEN 3.1-7/8	08 DEC 2016
GEN 3.2-3/4	17 AUG 2017	GEN 3.2-3/4	03 MAR 2016
GEN 3.5-3/4	17 AUG 2017	GEN 3.5-3/4	08 DEC 2016
GEN 3.5-5/6	17 AUG 2017	GEN 3.5-5/6	08 DEC 2016

INSERTAR / INSERT		DESTRUIR / DESTROY	
PARTE ENR /PART ENR		PARTE ENR / PART ENR	
Página / Page	Fecha / Date	Página / Page	Fecha / Date
ENR 0.4-1/2 ENR 0.4-3/4 NIL	17 AUG 2017 17 AUG 2017 NIL	ENR 0.4-1/2 ENR 0.4-3/4 ENR 0.4-5/6	08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016
ENR 1.1-3.0-1/#	17 AUG 2017	ENR 1.1-3.0-1/#	08 DEC 2016
ENR 1.14-7/8	17 AUG 2017	ENR 1.14-7/8	22 DEC 2005
ENR 2.1-1/2 ENR 2.1-5/6 ENR 2.1-11/12 ENR 2.1-13/14 ENR 2.1-15/16 ENR 2.1-17/18 ENR 2.1-21/22	17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017	ENR 2.1-1/2 ENR 2.1-5/6 ENR 2.1-11/12 ENR 2.1-13/14 ENR 2.1-15/16 ENR 2.1-17/18 ENR 2.1-21/22	08 DEC 2016 17 SEP 2015 17 SEP 2015 08 DEC 2016 08 DEC 2016 17 SEP 2015 17 SEP 2015
ENR 3.1-15.V/16.V	17 AUG 2017	ENR 3.1-15.V/16.V	08 DEC 2016
ENR 3.2-1.UA/2.UA	17 AUG 2017	ENR 3.2-1.UA/2.UA	08 DEC 2016
ENR 3.3-5.L/6.L	17 AUG 2017	ENR 3.3-5.L/6.L	08 DEC 2016
ENR 3.3-1.M/2.M	17 AUG 2017	ENR 3.3-1.M/2.M	08 DEC 2016
ENR 3.3-5.Q/6.Q ENR 3.3-7.Q/8.Q ENR 3.3-9.Q/10.Q ENR 3.3-11.Q/12.Q ENR 3.3-13.Q/14.Q ENR 3.3-15.Q/16.Q	17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017	ENR 3.3-5.Q/6.Q ENR 3.3-7.Q/8.Q ENR 3.3-9.Q/10.Q ENR 3.3-11.Q/12.Q ENR 3.3-13.Q/14.Q ENR 3.3-15.Q/#	08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016
ENR 3.3-3.T/4.T ENR 3.3-13.T/14.T ENR 3.3-15.T/16.T	17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017	ENR 3.3-3.T/4.T ENR 3.3-13.T/14.T ENR 3.3-15.T/16.T	08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016
ENR 3.3-7.UL/8.UL	17 AUG 2017	ENR 3.3-7.UL/8.UL	08 DEC 2016
ENR 3.3-3.UM/4.UM	17 AUG 2017	ENR 3.3-3.UM/4.UM	08 DEC 2016
ENR 3.3-1.UQ/2.UQ ENR 3.3-3.UQ/4.UQ ENR 3.3-5.UQ/6.UQ ENR 3.3-7.UQ/8.UQ ENR 3.3-9.UQ/10.UQ ENR 3.3-11.UQ/12.UQ ENR 3.3-13.UQ/14.UQ ENR 3.3-15.UQ//16.Q	17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017 17 AUG 2017	ENR 3.3-1.UQ/2.UQ ENR 3.3-3.UQ/4.UQ ENR 3.3-5.UQ/6.UQ ENR 3.3-7.UQ/8.UQ ENR 3.3-9.UQ/10.UQ ENR 3.3-11.UQ/12.UQ ENR 3.3-13.UQ/14.UQ ENR 3.3-15.UQ/#	08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016 08 DEC 2016
ENR 3.3-3.UT/4.UT ENR 3.3-11.UT/12.UT	17 AUG 2017 17 AUG 2017	ENR 3.3-3.UT/4.UT ENR 3.3-11.UT/12.UT	08 DEC 2016 08 DEC 2016
ENR 3.3-1/2 RTE DCT	17 AUG 2017	ENR 3.3-1/2 RTE DCT	08 DEC 2016

<b>INSERTAR / INSERT</b>		<b>DESTRUIR / DESTROY</b>	
<b>PARTE ENR /PART ENR</b>		<b>PARTE ENR / PART ENR</b>	
<b>Página / Page</b>	<b>Fecha / Date</b>	<b>Página / Page</b>	<b>Fecha / Date</b>
ENR 4.1-1/2	17 AUG 2017	ENR 4.1-1/2	08 DEC 2016
ENR 4.1-3/4	17 AUG 2017	ENR 4.1-3/4	08 DEC2016
ENR 4.1-5/6	17 AUG 2017	ENR 4.1-5/6	08 DEC 2016
ENR 4.1-7/8	17 AUG2017	ENR 4.1-7/8	08 DEC 2016
ENR 4.1-9/10	17 AUG 2017	ENR 4.1-9/10	08 DEC 2016
ENR 4.1-11/12	17 AUG 2017	ENR 4.1-11/12	08 DEC 2016
ENR 4.1-13/14	17 AUG 2017	ENR 4.1-13/14	08 DEC 2016
ENR 4.1-15/16	17 AUG 2017	ENR 4.1-15/16	08 DEC 2016
ENR 4.1-17/18	17 AUG 2017	ENR 4.1-17/18	08 DEC 2016
ENR 5.1-3/4	17 AUG2017	ENR 5.1-3/4	08 DEC 2016
ENR 5.1-7/8	17 AUG 2017	ENR 5.1-7/8	08 DEC 2016
ENR 5.1-9/10	17 AUG 2017	ENR 5.1-9/10	08 DEC 2016
ENR 5.1-11/12	17 AUG 2017	ENR 5.1-11/12	08 DEC 2016
ENR 5.1-13/#	17 AUG 2017	ENR 5.1-13/#	08 DEC 2016
ENR 5.1-15/16	17 AUG 2017	ENR 5.1-15/16	03 MAR 2016
ENR 5.3-3/4	17 AUG 2017	ENR 5.3-3/4	08 DEC 2016
ENR 5.5-1/2	17 AUG 2017	ENR 5.5-1/2	08 DEC 2016
ENR 5.5-7/#	17 AUG 2017	NIL	NIL
ENR 7.2-1/ENR 7.2-2	17 AUG 2017	ENR 7.2-1/ENR 7.2-2	03 MAR 2017
ENR 7.3/ENR 7.4	17 AUG 2017	ENR 7.3/ENR 7.4	03 MAR 2017
ENR 7.6-1/7.6-2	17 AUG 2017	ENR 7.6-1/7.6-2	03 MAR 2017
ENR 7.7/ENR 7.8	17 AUG 2017	ENR 7.7/ENR 7.8	03 MAR 2017

INSERTAR / INSERT		DESTRUIR / DESTROY	
PARTE AD/ PART AD		PARTE AD / PART AD	
Página / Page	Fecha / Date	Página / Page	Fecha / Date
AD 0.4-1/2	17 AUG 2017	AD 0.4-1/2	08 DEC 2016
AD 0.4-3/4	17 AUG 2017	AD 0.4-3/4	08 DEC 2016
AD 0.4-5/#	17 AUG 2017	AD 0.4-5/#	08 DEC 2016
AD 1.3-1/2	17 AUG 2017	AD 1.3-1/2	08 DEC 2016
AD 1.5-1/#	17 AUG 2017	NIL	NIL
AD 2.0-3/4 SCFZ	17 AUG 2017	AD 2.0-3/4 SCFZ	08 DEC 2016
AD 2.0-5 /6 SCEZ	17 AUG 2017	AD 2.0-5 /6 SCEZ	08 DEC 2016
AD 2.1-1/2 SCFA	17 AUG 2017	AD 2.1-1/2	08 DEC 2016
AD 2.1-3/4	17 AUG 2017	AD 2.1-3/4	08 DEC 2016
AD 2.1-7/8	17 AUG 2017	AD 2.1-7/8	08 DEC 2016
AD 2.1-9/10	17 AUG 2017	AD 2.1-9/10	03 MAR 2016
AD 2.2-3/4	17 AUG 2017	AD 2.2-3/4	08 DEC 2016
AD 2.2-5/6	17 AUG 2017	AD 2.2-5/6	03 MAR 2016
AD 2.2-7/8	17 AUG 2017	AD 2.2-7/8	17 SEP 2015
AD 2.2-9/#	17 AUG 2017	AD 2.2-9/#	12 DEC 2013
AD 2.2-11/#	17 AUG 2017	AD 2.2-11/#	11 SEP 2014
AD 2.4-5/6	17 AUG 2017	AD 2.4-5/6	08 DEC 2016
AD 2.4-9/10	17 AUG 2017	AD 2.4-9/10	08 DEC 2016
AD 2.5-1/2 SCDA	17 AUG 2017	AD 2.5-1/2	08 DEC 2016
AD 2.5-5/6	17 AUG 2017	AD 2.5-5/6	08 DEC 2016
AD 2.5-11/12	17 AUG 2017	AD 2.5-11/12	08 DEC 2016
AD 2.6-1/2 SCIP	17 AUG 2017	AD 2.6-1/2 SCIP	08 DEC 2016
AD 2.6-5/6	17 AUG 2017	AD 2.6-5/6	08 DEC 2016
AD 2.6-9/10	17 AUG 2017	AD 2.6-9/10	03 MAR 2016
AD 2.6-11/#	17 AUG 2017	AD 2.6-11/#	03 MAR 2016
AD 2.7-3/4	17 AUG 2017	AD 2.7-3/4	08 DEC 2016
AD 2.8-1/2 SCCI	17 AUG 2017	AD 2.8-1/2	08 DEC 2016
AD 2.9-1/2 SCEL	17 AUG 2017	AD 2.9-1/2 SCEL	08 DEC 2016
AD 2.9-5/6	17 AUG 2017	AD 2.9-5/6	08 DEC 2016
AD 2.9-9/10	17 AUG 2017	AD 2.9-9/10	17 SEP 2015
AD 2.9-11/12	17 AUG 2017	AD 2.9-11/12	17 SEP 2015
AD 2.9-13/14	17 AUG 2017	AD 2.9-13/14	08 DEC 2016
AD 2.9-15/16	17 AUG 2017	AD 2.9-15/16	08 DEC 2016
AD 2.9-23/#	17 AUG 2017	AD 2.9-23/#	08 DEC 2016
AD 3.9.0-1/2	17 AUG 2017	AD 3.9.0-1/2	08 DEC 2016
AD 3.9.0-3/4	17 AUG 2017	AD 3.9.0-3/4	08 DEC 2016
AD 3.9-1.1-A/2-A	17 AUG 2017	AD 3.9-1.1-A/2-A	08 DEC 2016
AD 3.9-1.2-A.1/2-A.2	17 AUG 2017	AD 3.9-1.2-A.1/2-A.2	03 MAR 2016
AD 3.9-1.3-A/4-A	17 AUG 2017	AD 3.9-1.3-A/4-A	08 DEC 2016
AD 3.9-2.1-B/#	17 AUG 2017	AD 3.9-2.1-B/#	03 MAR 2016

INSERTAR / INSERT		DESTRUIR / DESTROY	
PARTE AD / PART AD		PARTE AD / PART AD	
Página / Page	Fecha / Date	Página / Page	Fecha / Date
AD 3.9-3.1-C/2-C	17 AUG 2017	AD 3.9-3.1-C/2-C	08 DEC 2016
AD 3.9-3.3-C/4-C	17 AUG 2017	AD 3.9-3.3-C/4-C	08 DEC 2016
AD 3.9-3.7-C/8-C	17 AUG 2017	AD 3.9-3.7-C/8-C	08 DEC 2016
AD 3.9-3.9-C/10-C	17 AUG 2017	AD 3.9-3.9-C/10-C	08 DEC 2016
AD 3.9-3.11-C/12-C	17 AUG 2017	AD 3.9-3.11-C/12-C	03 MAR 2016
AD 3.9-4.1-D/#	17 AUG 2017	AD 3.9-4.1-D/#	08 DEC 2016
AD3.9-5.1-E/#	17 AUG 2017	AD3.9-5.1-E/#	18 SEP 2014
AD 3.9-6.1-F/2-F	17 AUG 2017	AD 3.9-6.1-F/2-F	08 DEC 2016
AD 3.9-9.1-I/2-I	17 AUG 2017	AD 3.9-9.1-I/2-I	03 MAR 2016
AD 3.9-9.3-I/#	17 AUG 2017	AD 3.9-9.3-I/#	18 SEP 2014
AD 3.9-9.5-J/#	17 AUG 2017	AD 3.9-9.5-J/#	17 SEP 2015
NIL	NIL	AD 3.9-7.1-G/#	02 JUN 2011
AD 3.9-10.1-L/2-L	17 AUG 2017	AD 3.9-10.1-L/2-L	08 DEC 2016
AD 3.9-10.3-L/4-L	17 AUG 2017	AD 3.9-10.3-L/4-L	08 DEC 2016
AD 3.9-10.5-L/6-L	17 AUG 2017	AD 3.9-10.5-L/6-L	08 DEC 2016
AD 3.9-10.7-L/8-L	17 AUG 2017	AD 3.9-10.7-L/8-L	08 DEC 2016
AD 3.9-11.1-M/2-M	17 AUG 2017	AD 3.9-11.1-M/2-M	03 MAR 2016
AD 3.9-11.3-M/4.M	17 AUG 2017	AD 3.9-11.3-M/4.M	17 SEP 2015
AD 3.9-12.1-N/#	17 AUG 2017	AD 3.9-12.1-N/#	08 DEC 2016
AD 3.9-14.1-O/2-O	17 AUG 2017	AD 3.9-14.1-O/2-O	08 DEC 2016
AD 3.9-14.3-O/#	17 AUG 2017	AD 3.9-14.3-O/#	08 DEC 2016
AD 3.9-15.1-P/2-P	17 AUG 2017	AD 3.9-15.1-P/2-P	03 MAR 2016
AD 3.9-15.3-P/4-P	17 AUG 2017	AD 3.9-15.3-P/4-P	03 MAR 2016
AD 3.9-15.7-P/8-P	17 AUG 2017	AD 3.9-15.7-P/8-P	08 DEC 2016
AD 3.9-15.9-P/10-P	17 AUG 2017	AD 3.9-15.9-P/10-P	03 MAR 2016
AD 3.9-16.1-Q/2-Q	17 AUG 2017	AD 3.9-16.1-Q/2-Q	08 DEC 2016
AD 3.9-17.3-R/4-R	17 AUG 2017	AD 3.9-17.3-R/4-R	27 JUN 2013
AD 3.9-17.5-R/6-R	17 AUG 2017	AD 3.9-17.5-R/6-R	08 DEC 2016
AD 3.9-18.1-S/2-S	17 AUG 2017	AD 3.9-18.1-S/2-S	08 DEC 2016
AD 3.9-18.3-S/4-S	17 AUG 2017	AD 3.9-18.3-S/4-S	12 DEC 2013
AD 3.9-18.5-S/6-S	17 AUG 2017	AD 3.9-18.5-S/6-S	08 DEC 2016
AD 3.9-18.7-S/8-S	17 AUG 2017	AD 3.9-18.7-S/8-S	08 DEC 2016
AD 3.9-18.9-S/#	17 AUG 2017	AD 3.9-18.9-S/#	03 MAR 2016
AD 3.9-19.1-T/2-T	17 AUG 2017	AD 3.9-19.1-T/2-T	08 DEC 2016
AD 3.9-19.3-T/4-T	17 AUG 2017	AD 3.9-19.3-T/4-T	08 DEC 2016
AD 3.9-20.1-V/2-V	17 AUG 2017	AD 3.9-20.1-V/2-V	08 DEC 2016
AD 3.9-20.5-V/6-V	17 AUG 2017	AD 3.9-20.5-V/6-V	08 DEC 2016
AD 3.9-22.1-Z/#	17 AUG 2017	AD 3.9-22.1-Z/#	05 MAR 2015
AD 3.10-0.1/0.2	17 AUG 2017	AD 3.10-0.1/0.2	08 DEC 2016
AD 3.10-0.3/#	17 AUG 2017	AD 3.10-0.3/0.4	03 MAR 2016
AD 3.10-C.1/C.2	17 AUG 2017	AD 3.10-C.1/C.2	08 DEC 2016
AD 3.10-L.1/L.2	17 AUG 2017	AD 3.10-L.1/L.2	08 DEC 2016
AD 3.10-R.1/#	17 AUG 2017	NIL	NIL
AD 3.10-T.1/#	17 AUG 2017	AD 3.10-T.1/#	08 DEC 2016
Natales AD Tfe. Julio Gallardo / #	17 AUG 2017	Natales AD Tfe. Julio Gallardo / #	17 SEP 2015
Santiago AD Eulogio Sánchez – Tobalaba/ RET	17 AUG 2017	Santiago AD Eulogio Sánchez - Tobalaba/ RET	08 DEC 2016